



*Res Diachronicae*. Vol. 7, 2009

ISSN: 1887-3553

www.resdi.com

## INDEX

PRESENTATION OF THE III MONOGRAPHICAL CONFERENCES	5-7
<b>PLENARY SESSIONS</b>	
SWIGGERS, PIERRE: «Grammatical and linguistic terminology: outline of a historiographical and methodological analysis»	11-35
GUTIÉRREZ RODILLA, BERTHA: «The linguistic adequacy to the receiver of the divulgative and instructive texts of the Castilian Renaissance medicine»	37-46
<b>WORKSHOP: <i>Linguistic terminology in old Spanish dictionaries</i></b>	
INTRODUCTION	49-51
CAMACHO NIÑO, JESÚS: «Metalexical terminology in general Spanish dictionaries (19 <sup>th</sup> century)»	53-63
FUENTES NIETO, JUAN LUIS: «Text types in monolingual dictionaries (19 <sup>th</sup> century)»	65-72
PABLO NÚÑEZ, LUIS: «A field grammar study of technical voices in the Spanish and French dictionaries of 17 <sup>th</sup> and 18 <sup>h</sup> centuries: comparative analysis»	73-89
TORRES MARTÍNEZ, MARTA: «Grammatical categories assigned to the prefixes <i>sobre-</i> , <i>sub-</i> and <i>re-</i> in Spanish dictionaries (18 <sup>th</sup> -20 <sup>th</sup> centuries)»	91-108

MARCET RODRÍGUEZ, VICENTE J.:  
«Grammatical terminology in the first academic dictionaries (18<sup>th</sup> and 19<sup>th</sup> centuries): Phonetics and Phonology» 109-127

**WORKSHOP: *Grammatical terminology in old Spanish Grammars***

INTRODUCTION 131-133

MARTÍN GALLEGO, CAROLINA:  
«An approach to the terminology of the particles in Spanish grammaticography: 16<sup>th</sup>-18<sup>th</sup> centuries» 135-155

MANZANO ROVIRA, CARMEN:  
«Approaching to terminology of particles in the Spanish gramaticography: 19<sup>th</sup>-20<sup>th</sup> centuries» 157-170

QUIJADA VAN DEN BERGHE, CARMEN:  
«Inheritance of Greco-Latin terminology in *La Parfaicte Methode* by Charpentier (1596)» 171-188

JULIÁN MARISCAL, OLGA:  
«The terminology of sentence composed in modern dictionaries and grammars» 189-202

GARRIDO VÍLCHEZ, GEMA BELÉN:  
«Grammatical terminology in the history of the Royal Spanish Academy» 203-217

**WORKSHOP: *Terminology of Science and Technique in the Renaissance***

INTRODUCTION 221-222

GARCÍA JÁUREGUI, CARLOS:  
«Lexical variation in the science of the human body (16<sup>th</sup> century)» 223-228

SÁNCHEZ MARTÍN, FRANCISCO JAVIER y MARTA SÁNCHEZ ORENSE:  
«Science and lexicon: the terminology in the *Teórica y práctica de fortificación* (1598) of Cristóbal de Rojas» 229-249

MARTÍN HERRERO, CRISTINA:  
«Notes about terminology of zoonimic origin in the engineering of the Renaissance» 251-260

**SEMINAR: *Methodological basis in the diachronic study of metalanguage. Practical cases***

QUIJADA VAN DEN BERGHE, CARMEN y PIERRE SWIGGERS:

«Notes on the terminology of the pronoun in the history of Spanish grammar, from Nebrija (1492) to Bello (1847)»

With the contribution of: ANA CAMPO HOYOS, CAROLINA JULIÀ LUNA, OLGA JULIÁN MARISCAL, MARÍA ÁNGELES LÓPEZ VALLEJO, CAROLINA MARTÍN GALLEGO, LUIS PABLO NÚÑEZ, LAURA ROMERO AGUILERA, FRANCISCO JAVIER SÁNCHEZ MARTÍN Y MARTA SÁNCHEZ ORENSE

263-292